

**„Du schaffst es – Erfolgreich im Beruf“
Kostenlose Seminarreihe für Gehörlose Menschen in Salzburg**

Ein Projekt zur Steigerung der Kompetenzen von hörbeeinträchtigten
ArbeitnehmerInnen im Bundesland Salzburg

Kooperation mit der Volkshochschule Salzburg, dem Salzburger
Gehörlosenverband, der Sozialinitiative Salzburg und der Arbeiterkammer Salzburg.

Ausgangssituation

Gehörlose ArbeitnehmerInnen haben aufgrund der Bildungssituation einer hörenden Gesellschaft schlechtere Ausgangspositionen. Das berufliche Fortkommen ist erschwert, die soziale Einbindung im Betrieb gelingt oft nicht, das eigene Potential kann sich nicht in vollem Umfang entfalten. Frustration bei betroffenen ArbeitnehmerInnen und bei ArbeitgeberInnen ist oft die Folge.

Um diese Situation zu ändern wurde das Projekt XTension geschaffen: Gehörlose ArbeitnehmerInnen erfahren in einzelnen Modulen, wie sie sich im Erwerbsleben besser positionieren können. Inhalte der Fortbildungen sind:
Schriftsprache Deutsch, Neue Kommunikationstechnologien, Hörendenkultur, Lernen lernen, Arbeits- und Sozialrecht...

Nebenbei werden durch dieses Projekt auch GebärdensprachkursleiterInnen ausgebildet - damit die in Österreich mittlerweile offiziell anerkannte Gebärdensprache auch verstärkt unterrichtet und an Hörende weitergegeben werden kann. Das Projekt XTension findet im Auftrag und mit Unterstützung durch das Bundessozialamt Landesstelle Salzburg und des Europäischen Sozialfonds statt.

Mehr Informationen zur Seminarreihe und das Gebärdensprachvideo dazu finden Sie auf unserer webseite "welcomeatwork.at" unter:

<http://www.welcomeatwork.at/xtension.php>

1. Eröffnungsworkshop

In einem Workshop wurde in Zusammenarbeit mit der Volkshochschule Salzburg, dem Salzburger Gehörlosenverein, der Sozialinitiative Salzburg sowie hörenden und gehörlosen TrainerInnen die geplante Seminarreihe erarbeitet.

Ziele des Workshops

- Erarbeitung einer Seminarreihe für die Zielgruppe berufstätige gehörlose Menschen
- Festlegung der Rahmenbedingungen (Termine, Zielgruppenansprache, Räumlichkeiten, Evaluierungen...)
- Erstellung eines Folders und eines Informationsfilmes
Der Informationsfilm wurde bei TrainerInnen, die über keine Gebärdensprachenkenntnisse verfügten, durch eine Dolmetscherin unterstützt. (<http://www.welcomeatwork.at/xtension.php>)

2. Die Seminarreihe – „Du schaffst es – erfolgreich im Beruf“

Die Seminarreihe wird in einzelnen Modulen angeboten, die jeweils Freitagnachmittag und Samstagvormittag durchgeführt werden. Die Volkshochschule Salzburg stellt die Kursräume zur Verfügung.

- Modul 1: „Ticken Hörende anders?“
- Modul 2: „So leicht ist Lernen!“
- Modul 3: „Arbeitswelt: Gestern-Heute-Morgen“
- Modul 4: „Gutes Deutsch – der Schlüssel zum Erfolg“
- Modul 5: „Da schau her – mit Dolmetscher VOLL dabei!“ (Encore-Scheck!)
- Modul 6: „Arbeitsrecht – Sozialversicherungsrecht“

Hörende TrainerInnen (Modul 2 und Modul 6) werden von zwei Dolmetscherinnen unterstützt.

Die erste Seminarreihe wurde im Herbst 2008 und Frühjahr 2009 durchgeführt. Weitere Seminarreihen sind geplant.

Ziele der Seminarreihe

- Verbesserung der eigenen Positionierung im Unternehmen
- Förderung der Weiterbildungsbereitschaft in Hinblick auf lebenslanges Lernen

3. Abschlussworkshop

Der Workshop fand nach der ersten abgeschlossenen Seminarreihe im März 2009 statt. Jede Trainerin und jeder Trainer berichtete, wie die Module von den TeilnehmerInnen angenommen wurden. Zusammenfassend konnten folgende Eindrücke festgehalten werden:

- Schöne Lernatmosphäre
- Tolle Motivation der TeilnehmerInnen
- Sehr gute Evaluierungsergebnisse
- „Lust auf mehr Weiterbildung“ z.B. Module zur Lesekompetenz, Auffrischungsmodule zur Festigung des Erlernten etc. wurden angeregt
- Für hörende TrainerInnen empfiehlt sich zumindest ein Basiskurs in der Gebärdensprache, um speziell in den Pausen einen direkten Kontakt zu den TeilnehmerInnen herstellen zu können

Die Seminarreihe wird fortgesetzt, weitere Termine wurden im Abschlussworkshop fixiert.

Zitate der TeilnehmerInnen:

„Lernen ist für mich ein großes Thema, heutzutage ist Lernen ein Leben lang gefragt“
„Es war für mich toll!“ „Es hat wirklich Freude und Spaß gemacht“
„Ich würde gerne noch mehr dazulernen – vielleicht auf 4 – 6 Wochenenden aufteilen“
...

Kontakt:

Dr. Mag. Nicole Slupetzky

pädagogische Leiterin und Direktor-Stellvertreterin der Volkshochschule Salzburg
slupetzky@volkshochschule.at
0662/876151-12

Mag.(FH) Karin Forsthuber

Zweigstellenleiterin der Volkshochschule Hof bei Salzburg, Lernprozessmoderatorin und Trainerin
hof@volkshochschule.at
0664/60079760